

FIFA Pravilnik o fudbalskim agentima

Fédération Internationale de Football Association

Međunarodna federacija fudbalskih saveza

Predsednik:	Gianni Infantino
Generalni sekretar:	Fatma Samoura
Adresa:	FIFA FIFA-Strasse 20 P.O.Box 8044 Zurich (CiriH) Switzerland (Švajcarska)
Tel.	+41 (0)43-222 7777
Internet:	FIFA.com

FIFA Pravilnik o fudbalskim agentima

SADRŽAJ

	<i>Strana</i>
Definicije	4
I. OPŠTA PRAVILA	6
Član 1. Ciljevi	6
Član 2. Oblast primene	6
Član 3. Nacionalni propisi o fudbalskim agentima	7
II. KAKO SE POSTAJE FUDBALSKI AGENT	8
Član 4. Opšte odredbe	8
Član 5. Kriterijumi podobnosti	8
Član 6. Postupak polaganja ispita	9
Član 7. Taksa za licencu	9
Član 8. Izdavanje licence	9
Član 9. Kontinuirani profesionalni razvoj	10
Član 10. Zahtev za suspenziju ili prestanak važenja licence	10
III. RAD FUDBALSKOG AGENTA	11
Član 11. Opšte odredbe	11
Član 12. Zastupanje	11
Član 13. Zastupanje maloletnih lica	13
Član 14. Posrednička provizija – opšti principi	14
Član 15. Maksimalne posredničke provizije	15
Član 16. Prava i obaveze	17
Član 17. Kontinuirano poštovanje uslova u pogledu licenciranja	19
IV. PRAVA I OBAVEZE KLIJENTA	20
Član 18. Angažovanje fudbalskih agenata	20
V. OBELODANJIVANJE I PUBLIKOVANJE PODATAKA	22
Član 19. Obelodanjivanje i publikovanje podataka	22
VI. SPOROVI	23
Član 20. Nadležnost	23
VII. DISCIPLINSKA PITANJA	24
Član 21. Nadležnost i sprovođenje	24
VIII. ZAVRŠNE ODREDBE	25
Član 22. Prelazne odredbe	25
Član 23. Agenti koji su licencu dobili prema prethodnim izdanjima FIFA Pravilniku o agentima za igrače	25
Član 24. Priznavanje sistema za izdavanje licenci prema nacionalnim propisima	26
Član 25. Radna grupa za fudbalske agente	26
Član 26. Pitanja koja nisu obuhvaćena ovim pravilnikom	27
Član 27. Službeni jezici	27
Član 28. Stupanje Pravilnika na snagu	27

DEFINICIJE

Za potrebe ovog pravilnika primenjuju se odredbe Statuta FIFA i FIFA Pravilnika o statusu i transferu igrača, kao i sledeće definicije pojmova.

Agencija: organizacija, subjekt, privredno društvo ili privatna kompanija koja angažuje, obuhvata ili zapošljava jednog fudbalskog agenta ili više njih ili na drugi način istupa kao posrednik za poslove koje obavlja jedan fudbalski agent ili više njih.

Kontakt: (i) svaki fizički, lični kontakt s klijentom ili kontakt s klijentom koji se obavlja elektronskim putem; (ii) svaki direktan ili indirektan kontakt sa drugom osobom ili organizacijom povezanom sa klijentom, kao što je član porodice ili prijatelj; ili (iii) svaka radnja u kojoj fudbalski agent koristi drugu osobu ili organizaciju ili joj nalaže da kontaktira klijenta u njegovo ime na način opisan pod tačkom (i) ili (ii) u gornjem tekstu.

Klijent: savez član, klub, igrač, trener ili centralizovana liga koja može angažovati Fudbalskog agenta za pružanje usluga fudbalskog agenta.

Povezani fudbalski agenti: fudbalski agent povezan sa drugim fudbalskim agentom i to: (i) po osnovu radnog odnosa ili angažovanja po ugovoru u istoj agenciji preko koje pružaju usluge fudbalskog agenta; (ii) po osnovu toga što su obojica direktori, akcionari ili suvlasnici u istoj Agenciji preko koje pružaju usluge fudbalskog agenta; (iii) po osnovu toga što su u bračnoj ili vanbračnoj zajednici, u rodbinskim vezama, ili u odnosu roditelj i dete ili pastorče; ili (iv) po osnovu zaključenja ugovora ili drugog sporazuma, bilo formalnog, bilo neformalnog, o saradnji više od jedan put prilikom pružanja bilo kakvih usluga ili o podeli prihoda ili zarade od bilo kod dela usluga fudbalskog agenta.

Organizacija koja angažuje igrača ili trenera: klub, savez član ili centralizovana liga koja angažuje igrača ili trenera.

Fudbalski agent: fizičko lice koje ima licencu FIFA za pružanje usluga fudbalskog agenta.

Usluge fudbalskog agenta: usluge povezane s fudbalom koje se obavljaju u ime ili za račun klijenta, uključujući pregovore, komunikaciju vezanu za pregovore ili pripremu pregovora ili druge povezane radnje koje imaju za cilj, svrhu i/ili nameru da se zaključi transakcija.

Fizičko lice: igrač ili trener.

Udeo: (i) svako stvarno vlasništvo pravnog lica preko kojeg se obavljaju odgovarajuće delatnosti takvog lica, osim redovnog članstva i slobodnog pristupa članstvu koje je ličnog i neprenosivog karaktera a svom vlasniku daje pravo na jedan glas u poslovanju kluba; i/ili (ii) pozicija koja omogućuje vršenje materijalnog, finansijskog, komercijalnog, administrativnog, rukovodećeg ili drugog uticaja nad poslovanjem fizičkog ili pravnog lica, bilo direktno, bilo indirektno, formalno ili neformalno.

Ostale usluge: sve ostale usluge koje obavlja fudbalski agent u ime i za račun klijenta a ne spadaju u usluge fudbalskog agenta definisane u gornjem tekstu uključujući, između ostalog, davanje pravnih saveta, finansijsko planiranje, skauting, konsultantske usluge, upravljanje pravima na imidž i pregovaranje o komercijalnim ugovorima.

Platforma: digitalna platforma koju vodi FIFA preko koje se obavlja postupak licenciranja, postupak rešavanja sporova, kontinuirani profesionalni razvoj (CPD) i izveštavanje.

Pravilnik: ovaj pravilnik o fudbalskim agentima, sa povremenim izmenama i dopunama.

Organizacija iz koje igrač ili trener odlaze: klub, savez član ili centralizovana liga koju igrač ili trener napuštaju radi zasnivanja radnog odnosa/angažovanja i/ili radi registracije kod organizacije koja ih angažuje.

Finansijska naknada: bruto finansijska naknada za radno angažovanje utvrđena u ugovoru o radu/angažovanju koji je predmet pregovora, a obuhvata osnovnu zaradu, naknadu za potpisivanje ugovora (*sign-on fee*) i svaki drugi iznos koji se plaća ako su ispunjeni određeni uslovi (na primer, bonus za lojalnost ili postignute rezultate). Radi izbegavanja svake nedoumice, obračun bruto finansijske naknade ne obuhvata nikakve buduće dogovorene transferne naknade niti beneficije mimo plate, kao što su automobil, smeštaj ili korišćenje telefona.

Ugovor o zastupanju: pisani sporazum za potrebe uspostavljanja pravnog odnosa za pružanje usluga fudbalskog agenta.

Pravilnik o statusu i transferu igrača: FIFA Pravilnik o statusu i transferu igrača, s povremenim izmenama i dopunama.

Pravilnik o radu sa posrednicima: FIFA Pravilnik o radu sa posrednicima.

Centralizovana liga: pravno/finansijski nezavisan subjekt pridružen savezu članu koji organizuje ligu (ili lige) i zastupa zajedničke interese svojih klubova, na primer, tako što istupa u svojstvu poslodavca za sve igrače iz svojih klubova.

Konkretna transakcija: transakcija u kojoj su definisane i poznate sve strane učesnice.

Transakcija: (i) zasnivanje radnog odnosa/angažovanje, registracija igrača ili brisanje igrača iz kluba ili centralizovane lige; (ii) zasnivanje radnog odnosa/angažovanje trenera u klubu, centralizovanoj ligi ili savezu članu; (iii) transfer registracije igrača iz jednog kluba u drugi; (iv) uspostavljanje, prestanak ili izmene uslova radnog odnosa/angažovanja nekog fizičkog lica.

Pojmovi koji se odnose na fizička lica primenjuju se na oba pola. Svi pojmovi u jednini odnose se i na množinu i obratno.

I. OPŠTA PRAVILA

Član 1. – Ciljevi

1. FIFA ima statutarnu obavezu da uređuje sva pitanja koja se odnose na sistem fudbalskih transfera. Glavni cilj sistema fudbalskih transfera jeste:
 - a) zaštita stabilnosti ugovora između profesionalnih igrača i klubova;
 - b) podsticanje obuke mladih igrača;
 - c) promovisanje duha solidarnosti između elitnog i bazičnog fudbala;
 - d) zaštita maloletnika;
 - e) održavanje takmičarske ravnoteže; i
 - f) garantovanje regularnosti sportskih takmičenja.

2. Regulisanjem delatnosti fudbalskog agenta obezbeđuje se da rad fudbalskog agenta bude usklađen kako sa suštinskim ciljevima sistema fudbalskih transfera, tako i sa sledećim ciljevima:
 - a) podizanje i postavljanje minimalnih profesionalnih i etičkih standarda za obavljanje delatnosti fudbalskog agenta;
 - b) obezbeđivanje kvaliteta usluga koje fudbalski agenti pružaju klijentima po fer i razumnim provizijama za takve usluge koje se jednobrazno primenjuju;
 - c) sprečavanje sukoba interesa radi zaštite klijenata od neetičkog ponašanja;
 - d) poboljšanje finansijske i administrativne transparentnosti;
 - e) zaštita igrača kojima nedostaju iskustvo ili informacije o sistemu fudbalskih transfera;
 - f) jačanje stabilnosti ugovora između igrača, trenera i klubova; i
 - g) sprečavanje nasilničkog, neumerenog i špekulativnog ponašanja.

Član 2. – Oblast primene

1. Ovim pravilnikom uređuje se rad fudbalskih agenta u okviru sistema međunarodnih transfera i on se primenjuje na:
 - a) sve ugovore o zastupanju sa međunarodnim elementom; ili
 - b) svaku aktivnost povezanu sa međunarodnim transferom ili međunarodnom transakcijom.

2. Smatra se da ugovor o zastupanju ima međunarodni element:
 - a) kad god se tim ugovorom uređuju usluge fudbalskog agenta koje se odnose na konkretnu transakciju povezanu s međunarodnim transferom (ili na prelazak trenera u klub koji pripada drugom savezu različitom od saveza kojem je pripadao njegov prethodni poslodavac ili na prelazak u drugi savez različit od onog kojem je pripadao njegov prethodni poslodavac); ili

- b) kad god se njime uređuju usluge fudbalskog agenta koje se odnose na više od jedne konkretne transakcije od kojih je jedna povezana s međunarodnim transferom (ili na prelazak trenera u klub koji pripada drugom savezu različitom od saveza kojem je pripadao njegov prethodni poslodavac ili na prelazak u drugi savez različit od onog kojem je pripadao njegov prethodni poslodavac).
3. Ako je aktivnost povezana s nacionalnim transferom ili nacionalnom transakcijom ili se ugovorom o zastupanju uređuju usluge fudbalskog agenta koje se ne odnose na konkretnu transakciju povezanu s međunarodnim transferom, primenjuju se nacionalni propisi o fudbalskim agentima koji važe u mestu u kojem je klijent registrovan ili gde ima sedište u momentu potpisivanja ugovora o zastupanju.

Član 3. – Nacionalni propisi o fudbalskim agentima

1. Savezi članovi dužni su da do 30. septembra 2023. implementiraju i počnu da primenjuju nacionalne propise o fudbalskim agentima.
2. Nacionalni propisi o fudbalskim agentima uređuju rad fudbalskih agenata na teritoriji u nadležnosti odnosno saveza člana i primenjuju se na sve ugovore o zastupanju koji nemaju međunarodni element. Nacionalni propisi o fudbalskim agentima moraju biti usklađeni sa ovim pravilnikom. Oni naročito treba da:
- a) sadrže članove 11. do 21. ovog pravilnika pozivanjem na iste;
 - b) sadrže pozivanje na sve obavezujuće elemente nacionalnih zakona;
 - c) pruže pravni okvir da telo na nacionalnom nivou bude nadležno za rešavanje svih sporova, kako je utvrđeno ovim pravilnikom; i
 - d) pruže pravni okvir da telo na nacionalnom nivou bude nadležno za preduzimanje disciplinskih mera, kako je utvrđeno ovim pravilnikom.
3. Savezi članovi mogu da u svoje nacionalne propise o fudbalskim agentima unesu strože odredbe od onih predviđenih članovima 11. do 21. ovog pravilnika. Takođe mogu odstupiti od ovih odredaba ako su one u sukobu sa strožim obavezujućim odredbama zakonskih propisa koji se primenjuju na teritoriji tog saveza člana.
4. Na zahtev, savezi članovi dužni su da FIFA-i dostave primerak svojih nacionalnih propisa o fudbalskim agentima na pregled.

II. KAKO SE POSTAJE FUDBALSKI AGENT

Član 4. – Opšte odredbe

1. Fizičko lice može postati fudbalski agent:
 - a) kada preko Platforme podnese kompletno popunjen zahtev za izdavanje licence;
 - b) kada ispuni propisane kriterijume podobnosti;
 - c) kada sa uspehom položi ispit koji organizuje FIFA; i
 - d) kada plati godišnju taksu FIFA-i.

2. Samim podnošenjem zahteva za izdavanje licence kandidat prihvata poštovanje ovog pravilnika i Statuta FIFA, Etičkog kodeksa FIFA, Disciplinskog kodeksa FIFA i FIFA Pravilnika o statusu i transferu igrača, a svi navedeni propisi dostupni su na sajtu www.fifa.com.

Član 5. – Kriterijumi podobnosti

1. Uslovi koje kandidat treba da ispuni
 - a) prilikom podnošenja zahteva za izdavanje licence (kao i odmah nakon toga, uključujući i period po dobijanju licence):
 - i. da u svojoj prijavi nije davao nikakve lažne, obmanjujuće ili nepotpune izjave;
 - ii. da nikada nije bio osuđivan za krivično delo, uključujući nagodbe/poravnjanja s tim u vezi, u domenu: organizovanog kriminala, krijumčarenja narkotika, korupcije, mita, pranja novca, utaje poreza, pronevere, nameštanja utakmica, protivpravnog prisvajanja sredstava, zloupotrebe, povrede fiducijarne dužnosti, krivotvorenja, povrede pravila pravne struke, seksualnog zlostavljanja, krivičnog dela nasilja, uznemiravanja, iskorišćavanja dece ili trgovine mladih ljudi iz ranjivih kategorija;
 - iii. da mu nikad nije izrečena suspenzija u trajanju od dve godine ili duže, da nije bio diskvalifikovan ili ispisan od strane regulatornih organa ili sportskih rukovodećih tela zbog nepoštovanja etičkih pravila ili pravila profesionalnog ponašanja;
 - iv. da nije zvaničnik ili zaposleni u FIFA-i, konfederaciji, savezu članu, ligi, klubu, telu koje predstavlja interese klubova ili liga ili u organizaciji koja je direktno ili indirektno povezana s takvim organizacijama i subjektima; jedini izuzetak je slučaj kada je kandidat imenovan ili izabran u organ FIFA, konfederacije ili saveza člana da bi zastupao interese fudbalskih agenata;
 - v. da nema, bilo lično, bilo preko svoje agencije, nikakav udeo u nekom klubu, akademiji, ligi ili centralizovanoj ligi;
 - b) da u periodu od 24 meseca pre podnošenja zahteva za izdavanje licence nije obavljao usluge fudbalskog agenta bez potrebne licence;
 - c) da u periodu od pet godina pre podnošenja zahteva za izdavanje licence (kao i odmah nakon toga, uključujući i period po dobijanju licence):

- i. nikada nije proglasio lični stečaj niti mu je proglašen lični stečaj, niti je bio većinski akcionar, direktor ili rukovodilac na ključnoj poziciji u firmi za koju je proglašen stečaj, u kojoj je postavljen prinudni upravnik i/ili je u likvidaciji;
 - d) da u periodu od 12 meseci pre podnošenja zahteva za izdavanje licence (i odmah nakon toga, uključujući i period po dobijanju licence):
 - i. nije imao nikakav udeo u bilo kom subjektu, društvu ili organizaciji koja posreduje, organizuje ili vodi sportske kladionice u kojima se za novac kladi na ishod sportskog takmičenja.
2. Kandidat mora da ispunjava kriterijume podobnosti:
 - a) u momentu podnošenja zahteva, da bi se prijavio za ispit; i
 - b) u svakom momentu nakon dobijanja licence, u skladu s članom 17.
3. Generalni sekretarijat FIFA odgovoran je za proveru ispunjenosti kriterijuma podobnosti.

Član 6. – Postupak polaganja ispita

1. Ako kandidat ispunjava kriterijume podobnosti, FIFA će ga pozvati da polaže ispit u nadležnom savezu koji je odabrao u svom zahtevu za izdavanje licence.
2. Savez član kandidatu može da naplati naknadu za ispit, ali isključivo radi pokrića realnih troškova organizacije i održavanja ispita. Kandidat koji ne plati ovu naknadu pre ispita biće diskvalifikovan i neće polagati ispit.
3. Učestalost i datume ispita određuje FIFA i o tome dostavlja cirkularni dopis.
4. Ispiti koje priprema FIFA biće u formi testa sa više ponuđenih odgovora, a proverava se poznavanje važećih fudbalskih propisa, kako je navedeno u cirkularnom dopisu.

Član 7. – Taksa za licencu

1. Ako kandidat položi ispit, dužan je da FIFA-i plati godišnju taksu za licencu.
2. Uslovi koji se odnose na godišnju taksu za licencu dostavljaju se u formi cirkularnog dopisa na godišnjem nivou.
3. Kandidat mora da plati godišnju taksu za licencu u roku od devedeset dana od datuma polaganja ispita. U protivnom, njegov zahtev će automatski biti proglašen nevažećim.

Član 8. – Izdavanje licence

1. Licenca
 - a) izdaje se fizičkom licu na neodređeni period, shodno članu 17;

- b) licenca je strogo lične prirode i nije prenosiva; i
- c) omogućuje fudbalskom agentu da pruža usluge fudbalskog agenta u celom svetu.

Član 9. – Kontinuirani profesionalni razvoj

1. Radi obnavljanja licence, fudbalski agent dužan je da ispunjava uslove u pogledu kontinuiranog profesionalnog razvoja na godišnjem nivou.
2. Uslovi koji se odnose na kontinuirani profesionalni razvoj dostavljaju se u formi cirkularnog dopisa na godišnjem nivou.

Član 10. – Zahtev za suspenziju ili prestanak važenja licence

1. Fudbalski agent može zatražiti suspenziju ili prestanak važenja licence podnošenjem obrazloženog zahteva kroz Platformu.
2. Da bi se fudbalski agent bavio ovom delatnošću u budućnosti, lice kojem je prethodno licenca prestala da važi mora da prođe kompletan postupak licenciranja kako je definisano u ovom pravilniku.

III. RAD FUDBALSKOG AGENTA

Član 11. – Opšte odredbe

1. Samo fudbalski agent može pružati usluge fudbalskog agenta.
2. Fudbalski agent mora uvek da ispunjava kriterijume podobnosti iz člana 5. ovog pravilnika.
3. Fudbalski agent svoju delatnost može da obavlja preko agencije. Zaposleni ili lica angažovana od strane agencije po ugovoru a koja nisu fudbalski agenti, ne mogu pružati usluge fudbalskog agenta niti ostvarivati kontakt s potencijalnim klijentom radi zaključivanja ugovora o zastupanju. U slučaju kršenja ovog pravilnika, fudbalski agent snosi punu odgovornost za sve radnje koje je preduzela njegova agencija, njeni zaposleni, lica angažovana po ugovoru ili drugi zastupnici.
4. Sledeća fizička ili pravna lica ne mogu imati nikakav udeo u poslovima fudbalskog agenta ili njegove agencije:
 - a) klijenti;
 - b) svako lice koje ne ispunjava uslove da postane fudbalski agent prema članu 5. ovog pravilnika;
 - c) svako lice ili subjekt koje je direktni ili indirektni vlasnik ili nosilac prava koja se odnose na registraciju igrača, čime bi se kršile odredbe čl. 18bis ili 18ter Pravilnika o statusu i transferu igrača.

Član 12. – Zastupanje

1. Fudbalski agent može pružati usluge fudbalskog agenta klijentu tek po zaključivanju pisanog ugovora o zastupanju s tim klijentom.
2. Samo fudbalski agent može da stupi u kontakt s potencijalnim klijentom ili da s klijentom zaključi ugovor o zastupanju za pružanje usluga fudbalskog agenta.
3. Ugovor o zastupanju između fizičkog lica i fudbalskog agenta ne može biti zaključen na period duži od dve godine. Ovaj rok može biti produžen samo zaključivanjem novog ugovora o zastupanju. Svaka odredba o automatskom produžavanju ugovora ili bilo koja druga odredba čija je namera da se produži rok važenja ugovora o zastupanju posle isteka maksimalnog roka važenja, smatra se nevažećom.
4. Fudbalski agent može da zaključi samo jedan ugovor o zastupanju sa istim fizičkim licem u određenom trenutku. Pre zaključivanja ugovora o zastupanju s fizičkim licem ili pre izmena i dopuna postojećeg ugovora o zastupanju s fizičkim licem, fudbalski agent dužan je da:
 - a) obavesti fizičko lice u pisanoj formi da bi trebalo da razmotri pribavljanje nezavisnog pravnog mišljenja o ugovoru o zastupanju; i
 - b) pribavi pisanu potvrdu tog fizičkog lica da je dobilo nezavisno pravno mišljenje ili da je odustalo od pribavljanja takvog pravnog mišljenja.

5. Ugovor o zastupanju zaključen između organizacije koja angažuje igrača ili trenera ili organizacije iz koje igrač ili trener odlaze i fudbalskog agenta nema ograničenja u pogledu roka važenja.
6. Fudbalski agent može u isto vreme da zaključi više ugovora o zastupanju sa istom organizacijom koja angažuje igrača ili trenera ili sa organizacijom iz koje igrač ili trener odlaze, pod uslovom da se ovi ugovori odnose na različite transakcije.
7. Ugovor o zastupanju važeći je samo ako sadrži barem sledeće elemente:
- imena ugovornih strana;
 - rok važenja ugovora (ukoliko je primenljivo);
 - iznos posredničke provizije koja se plaća fudbalskom agentu;
 - vrstu usluga fudbalskog agenta koje se pružaju;
 - potpise ugovornih strana.
8. Fudbalski agent može obavljati usluge fudbalskog agenta i ostale usluge samo u ime jedne strane u transakciji, uz jedini izuzetak naveden u ovom članu:
- dozvoljeno zastupanje dva subjekta: fudbalski agent može obavljati usluge fudbalskog agenta i ostale usluge i za fizičko lice i za organizaciju koja angažuje igrača ili trenera u okviru iste transakcije ukoliko su oba klijenta prethodno dala izričitu pisanu saglasnost.
9. Fudbalski agent naročito ne može pružati usluge fudbalskog agenta ili ostale usluge u okviru iste transakcije za:
- organizaciju iz koje igrač ili trener odlaze i za fizičko lice; ili
 - organizaciju iz koje igrač ili trener odlaze i organizaciju koja angažuje igrača ili trenera; ili
 - sve strane uključene u istu transakciju.
10. Fudbalski agent i povezani fudbalski agent ne mogu pružati usluge fudbalskog agenta ili druge usluge različitim klijentima u okviru iste transakcije, osim u slučaju predviđenom stavom 8. ovog člana.
11. Svaki ugovor o transferu ili ugovor o radu/angažovanju u okviru transakcije zaključen nakon pružanja usluga fudbalskog agenta treba da sadrži ime fudbalskog agenta, ime njegovog klijenta, broj FIFA licence i njegov potpis.
12. Klijent može da pregovara i zaključi transakciju bez angažovanja fudbalskog agenta. U tom slučaju, to će biti jasno naznačeno u odgovarajućem ugovoru o transferu ili ugovoru o radu/angažovanju.
13. Svaka odredba ugovora o zastupanju kojom se:
- ograničava mogućnost fizičkog lica da samostalno pregovara i zaključi ugovor o radu/angažovanju bez angažovanja fudbalskog agenta; i/ili

- b) kažnjava fizičko lice ako samostalno pregovora i/ili zaključi ugovor o radu/angažovanju bez angažovanja fudbalskog agenta, smara se nevažećom.

14. Bilo koja ugovorna strana može raskinuti ugovor o zastupanju u bilo kom momentu ako za to postoji opravdan razlog. Ugovorna strana koja otkáže ili raskine ugovor o zastupanju bez opravdanog razloga mora da obešteti drugu stranu za svaku nastalu štetu. Smatra se da postoji opravdan razlog za raskid ugovora o zastupanju kada se od jedne ugovorne strane s razlogom ne može očekivati da, shodno načelu dobre namere, nastavi ugovorni odnos tokom ugovorenog roka važenja ugovora. To obuhvata, između ostalog, sledeće slučajeve:

- a) oduzimanje ili suspenziju licence fudbalskom agentu;
- b) zabranu učešća u bilo kojoj aktivnosti povezanoj s fudbalom;
- c) zabranu registracije novih igrača, bilo iz zemlje, bilo iz inostranstva, tokom barem jednog kompletnog registracionog perioda.

Član 13. – Zastupanje maloletnih lica

1. Kontakt (i/ili naknadno zaključivanje ugovora o zastupanju) s maloletnim licem ili njegovim zakonskim zastupnikom vezano za usluge fudbalskog agenta može se ostvariti najranije šest meseci pre nego što maloletno lice navrší godinu kada ima pravo da potpiše svoj prvi ugovor o profesionalnom angažovanju u skladu sa zakonom koji važi u zemlji ili na teritoriji na kojoj maloletno lice zasniva radni odnos ili se angažuje. Kontakt se može ostvariti tek nakon dobijanja pisane saglasnosti zakonskog zastupnika maloletnog lica.
2. Fudbalski agent koji želi da zastupa maloletno lice ili klub u transakciji u koju je uključeno maloletno lice najpre mora, u okviru programa kontinuiranog profesionalnog razvoja, da sa uspehom završi određeni kurs o maloletnim licima, kao i da ispuni svaki uslov koji se odnosi na zastupanje maloletnih lica kako je propisano zakonima koji važe u zemlji ili na teritoriji saveza člana gde će maloletno lice biti radno angažovano.
3. Ugovor o zastupanju između fudbalskog agenta i maloletnog lica primenjuje se samo kada:
 - a) ugovor o zastupanju ispunjava minimalne uslove iz člana 12. stav 7;
 - b) fudbalski agent ispunjava uslove iz st. 1. i 2. ovog člana; i
 - c) ugovor o zastupanju potpiše maloletno lice i njegov zakonski zastupnik kako je predviđeno zakonom koji se primenjuje u zemlji ili na teritoriji saveza člana gde će maloletno lice biti radno angažovano.
4. Svaka povreda odredaba iz stava 1. ovog člana biće sankcionisana, i to barem novčanom kaznom i privremenim oduzimanjem licence fudbalskom agentu na period do dve godine.

Član 14. – Posrednička provizija – opšti principi

1. Fudbalski agent može klijentu da zaračuna posredničku proviziju kako je dogovoreno u ugovoru o zastupanju.
2. Posredničku provizija koja dospeva po ugovoru o zastupanju plaća isključivo klijent fudbalskom agentu. Klijent ne može da ugovori takvo plaćanje sa trećim licem niti da ovlasti treće lice da izvrši takvo plaćanje.
3. Jedini izuzetak od principa iz stava 2. ovog člana jeste slučaj kada fudbalski agent zastupa fizičko lice a ugovorena godišnja finansijska naknada je manja od 200.000 USD (ili odgovarajuća protivvrednost), ne računajući bilo kakva uslovna plaćanja. U tim slučajevima, organizacija koja angažuje igrača ili trenera može se dogovoriti sa fizičkim licem da fudbalskom agentu plati posredničku proviziju za određenu transakciju u skladu sa ugovorom o zastupanju. U tom slučaju, moraju se primeniti sledeći uslovi.
 - a) Plaćanje posredničke provizije u ime fizičkog lica od strane organizacije koja angažuje igrača ili trenera neće uticati na fiducijarnu dužnost fudbalskog agenta prema fizičkom licu. Takođe, time se ne može uspostaviti odnos zavisnosti ili subordinacije fudbalskog agenta u odnosu na organizaciju koja angažuje igrača ili trenera.
 - b) Posrednička provizija u ime fizičkog lica koju plaća organizacija koja angažuje igrača ili trenera ne može biti veća od posredničke provizije predviđene ugovorom o zastupanju između fizičkog lica i fudbalskog agenta.
 - c) Organizacija koja angažuje igrača ili trenera ne može da odbije posredničku proviziju plaćenu shodno stavu 3. ovog člana od finansijske naknade koja se plaća fizičkom licu.
4. Posrednička provizija koja se plaća fudbalskom agentu isplaćuje se po ispostavljanju fakture.
5. Fudbalski agent ima pravo da naplati posredničku proviziju samo za usluge unapred dogovorene u ugovoru o zastupanju i ako je ugovor o zastupanju na snazi u momentu pružanja odgovarajućih usluga fudbalskog agenta.
 - a) Ako ugovor o radu/angažovanju traje duže od odnosnog ugovora o zastupanju, fudbalski agent ima pravo da naplati posredničku proviziju po isteku ugovora o zastupanju ukoliko je na snazi ugovor o radu/angažovanju fizičkog lica u čijem je pregovaranju agent učestvovao i pod uslovom da je ovo izričito dogovoreno s klijentom u ugovoru o zastupanju.
6. Plaćanje posredničke provizije vršiće se po zatvaranju odnosnog registracionog perioda, i u ratama, na svaka tri meseca tokom roka važenja ugovora o radu/angažovanju koji je bio predmet pregovora.
7. Posrednička provizija plaća se samo na finansijsku naknadu koju je fizičko lice stvarno dobilo i obračunava se srazmerno.
8. Kada ugovor o radu/angažovanju koji je bio predmet pregovora važi manje od šest meseci, plaćanje je jednokratno, i to prilikom isteka takvog ugovora o radu/angažovanju.

9. Fudbalski agent ne dobija posredničku proviziju kada je angažovan za pružanje usluga fudbalskog agenta koje se tiču maloletnog lica, osim kada takav igrač zaključuje svoj prvi ili naredni ugovor o profesionalnom angažovanju u skladu sa zakonima važećim u zemlji ili na teritoriji saveza člana gde će maloletni igrač biti radno angažovan.
10. Kada fudbalski agent istupa u ime organizacije koja angažuje igrača ili trenera i u ime fizičkog lica u istoj transakciji, shodno članu 12. stav 8a) ovog pravilnika (dozvoljeno zastupanje dva subjekta), organizacija koja angažuje igrača ili trenera može da plati do 50% ukupne posredničke provizije koja mu se duguje.
11. Organizacija iz koje igrač ili trener odlaze dužna je da fudbalskom agentu plati posredničku proviziju po prijemu svake rate po osnovu naknade za transfer koja se isplaćuje ovoj organizaciji. Organizacija iz koje igrač ili trener odlaze dužna je da blagovremeno obavesti fudbalskog agenta o svakoj takvoj primljenoj uplati rate.
12. Fudbalski agent nema pravo na posredničku proviziju koja još nije dospela za plaćanje po osnovu ugovora o radu/angažovanju u čijem je pregovaranju učestvovao, u slučajevima:
- a) transfera fizičkog lica u drugu organizaciju koja angažuje igrača ili trenera pre isteka važenja ugovora o radu/angažovanju u čijem je pregovaranju učestvovao; ili
 - b) prevremenog raskida ugovora o radu/angažovanju u čijem je pregovaranju učestvovao od strane fizičkog lica bez opravdanog razloga, a fudbalski agent i dalje zastupa to fizičko lice u momentu raskida.
13. Sva plaćanja posredničkih provizija fudbalskim agentima obavlaće se preko FIFA Klirinške kuće u skladu sa Pravilnikom FIFA Klirinške kuće.
- a) Ako u momentu stupanja na snagu ovog pravilnika, plaćanja posredničke provizije fudbalskim agentima ne budu uređena Pravilnikom FIFA Klirinške kuće, plaćanja će se vršiti direktno fudbalskom agentu sve do momenta kada takva plaćanja budu regulisana odredbama Pravilnika FIFA Klirinške kuće.

Član 15. – Maksimalne posredničke provizije

1. Posrednička provizija fudbalskom agentu za pružanje usluga fudbalskog agenta obračunava se kako sledi:
 - a) kada zastupa fizičko lice ili organizaciju koja angažuje igrača ili trenera: na osnovu finansijske naknade fizičkom licu;
 - b) kada zastupa organizaciju iz koje igrač ili trener odlazi: na osnovu naknade za transfer za predmetnu transakciju.
2. Maksimalni iznos posredničke provizije fudbalskog agenta koji se plaća u okviru jedne transakcije, nevezano za broj fudbalskih agenata koji pružaju takve usluge određenom klijentu, je kako sledi:

Klijent	Maksimalne posredničke provizije	
	Godišnja finansijska naknada fizičkom licu manja od 200.000 USD ili jednaka tom iznosu (ili odgovarajuća protivvrednosti)	Godišnja finansijska naknada fizičkom licu veća od 200.000 USD (ili odgovarajuća protivvrednost)
Fizičko lice	5% od finansijske naknade fizičkom licu	3% od finansijske naknade fizičkom licu
Organizacija koja angažuje igrača ili trenera	5% od finansijske naknade fizičkom licu	3% od finansijske naknade fizičkom licu
Organizacija koja angažuje igrača ili trenera i fizičko lice (dozvoljeno zastupanje dva subjekta)	10% od finansijske naknade fizičkom licu	6% od finansijske naknade fizičkom licu
Organizacija iz koje odlazi igrač ili trener (naknada za transfer)	10% od naknade za transfer	

Radi izbegavanja svake nedoumice, važiće sledeće.

- a) Obračun kojim se utvrđuje odgovarajući maksimalni iznos posredničke provizije prema finansijskoj naknadi fizičkom licu ne obuhvata nikakva uslovna (varijabilna) plaćanja.
 - b) Ako je finansijska naknada fizičkom licu veća od 200.000 USD (ili odgovarajuća protivvrednost), na iznos koji premašuje ovaj limit na godišnjem nivou primenjuje se maksimalna posrednička provizija od 3% kada fudbalski agent zastupa fizičko lice ili organizaciju koja angažuje igrača ili trenera odnosno 6% kada zastupa i organizaciju koja angažuje igrača ili trenera i fizičko lice (dozvoljeno zastupanje dva subjekta).
 - c) Obračun naknade za transfer ne obuhvata:
 - i. naknadu štete koja se plaća po osnovu povrede ugovora shodno članu 17. ili Aneksu 2. Pravilnika o statusu i transferu igrača; i/ili
 - ii. naknadu za eventualne buduće transfere (*sell-on fee*).
3. Kada fudbalski agent ili povezan fudbalski agent u periodu od 24 meseca pre ili nakon neke transakcije pruža ostale usluge klijentu uključenom u tu transakciju, smatraće se da ostale usluge čine deo usluga fudbalskog agenta pruženih u okviru te transakcije, osim ukoliko se ne dokaže suprotno.
4. Ako fudbalski agent i/ili klijent ne opovrgnu pretpostavku iz stava 3. ovog člana, provizije plaćene po osnovu ostalih usluga smatraće se delom provizije plaćene za usluge fudbalskog agenta u okviru predmetne transakcije.

Član 16. – Prava i obaveze

1. Fudbalski agent:

- a) može da pruža usluge fudbalskog agenta svakom klijentu koji potpiše ugovor o zastupanju koji sadrži minimalne elemente iz člana 12. ovog pravilnika;
- b) ne može da kontaktira klijenta koji je zaključio obavezujući ugovor o ekskluzivnom zastupanju sa drugim fudbalskim agentom, osim u poslednja dva meseca važenja tog ugovora o ekskluzivnom zastupanju;
- c) ne može da zaključi ugovor o zastupanju s klijentom koji ima obavezujući ugovor o ekskluzivnom zastupanju sa drugim fudbalskim agentom, osim u poslednja dva meseca važenja tog ugovora o ekskluzivnom zastupanju.

2. Fudbalski agent dužan je:

- a) da uvek postupa u najboljem interesu svog klijenta (svojih klijenata);
- b) da poštuje statute, pravilnike, direktive i odluke nadležnih tela FIFA, konfederacija i saveza članova i da ih se pridržava;
- c) da izbegava sukob interesa prilikom pružanja usluga fudbalskog agenta;
- d) da se postara da njegovo ime, broj licence, potpis i ime njegovog klijenta budu na svakom ugovoru koji je rezultat pružanja usluga fudbalskog agenta;
- e) da uvek ispunjava kriterijume podobnosti tokom važenja licence, kako je navedeno u čl. 5. i 17. ovog pravilnika;
- f) da FIFA-i plaća godišnju taksu za licencu u rokovima navedenim na Platformi, kako je definisano u čl. 7. i 17. ovog pravilnika;
- g) da poštuje uslove koji se odnose na kontinuirani profesionalni razvoj, kako je definisano u čl. 9. i 17. ovog pravilnika;
- h) da poštuje važeće zahteve u pogledu obelodanjivanja informacija i izveštavanja, kako je navedeno u tački j) u daljem tekstu i u stavu 4. ovog člana;
- i) da nadležnom organu ili telu odmah prijavi svako kršenje ovog pravilnika ili pravila, pravilnika ili kodeksa ponašanja FIFA, konfederacija ili saveza članova;
- j) da na Platformu učiata:
 - i. odgovarajući ugovor o zastupanju i podatke koji se traže na Platformi, i to u roku od 14 dana od zaključivanja, izmena i dopuna ili prestanka važenja ugovora o zastupanju;
 - ii. u roku od 14 dana od potpisivanja: svaki ugovor s klijentom mimo ugovora o zastupanju, uključujući, između ostalog, ugovore koji se odnose na ostale usluge i podatke koji se traže na Platformi;
 - iii. u roku od 14 dana od plaćanja posredničke provizije: podatke koji se traže na Platformi;
 - iv. u roku od 14 dana od plaćanja provizije koja se odnosi na bilo koji ugovor koji je zaključen s klijentom mimo ugovora o zastupanju: informacije koje se traže na Platformi;

- v. u roku od 14 dana od nastupanja događaja: bilo koji ugovor ili drugi sporazum između fudbalskih agenata o saradnji na pružanju usluga ili podeli prihoda ili dobiti od bilo kojeg dela usluga fudbalskog agenta koje pružaju;
 - vi. u roku od 14 dana od nastupanja događaja: svaku informaciju koja može uticati na obavezu ispunjavanju kriterijuma podobnosti; i
 - vii. u roku od 14 dana od nastupanja događaja: svaki sporazum o poravnjanju zaključen s klijentom ili drugim fudbalskim agentom.
- k) da, ukoliko svoju delatnost obavlja preko agencije, na Platformu učita sledeće:
- i. u roku od 14 dana od datuma prve transakcije u koju je uključena agencija: vlasničku strukturu agencije, identitet akcionara, njihov procentualni udeo u kapitalu i/ili identitet stvarnih vlasnika;
 - ii. u roku od 14 dana od datuma prve transakcije u koju je uključena agencija: broj fudbalskih agenata koji svoju delatnost obavljaju preko iste agencije i imena svih njenih zaposlenih; i
 - iii. u roku od 30 dana od nastupanja događaja: svaku promenu prethodno unetih podataka o agenciji.

3. Fudbalski agent ne može da preduzima ili pokuša da preduzme sledeće radnje.
- a) Da stupi u kontakt ili pregovore ili preduzme bilo koji drugi korak, da traži ili na bilo koji drugi način omogući razgovore između strana vezane za transakciju (uključujući davanje izjava za medije) koja se tiče bilo kog fizičkog lica s ciljem da se ono navede da prevremeno raskine svoj ugovor o radu/angažovanju bez opravdanog razloga ili prekrši bilo koju obavezu iz svog ugovora o radu/angažovanju.
 - b) Da nudi ili plati bilo kakvu neprimerenu ličnu, novčanu ili drugu pogodnost, bilo direktno, bilo indirektno:
 - i. bilo kom zvaničniku ili zaposlenom u savezu članu, klubu ili centralizovanoj ligi u vezi sa uslugama fudbalskog agenta; ili
 - ii. fizičkom licu (ili članu porodice ili zakonskom zastupniku ili prijatelju tog fizičkog lica) u vezi sa ugovorom o zastupanju s tim fudbalskim agentom.
 - c) Da prikriva materijalne činjenice od klijenta uključujući, između ostalog:
 - i. propust da prijavi sukob interesa (čak i ako bi takav sukob interesa bio dozvoljen prema ovom pravilniku); ili
 - ii. propust da ga obavesti o ponudi datoj klijentu u pisanoj formi (dostavljenoj bilo kojim sredstvima komunikacije).
 - d) Da izbegne ograničenja u pogledu maksimalnih iznosa provizija utvrđenih ovim pravilnikom, bilo direktno, bilo indirektno, kao što je na primer, između ostalog, namerno povećanje zaračunate posredničke provizije ili one koja bi inače bila zaračunata klijentu za ostale usluge.
 - e) Da prihvati plaćanja svake naknade za transfer ili naknade za treniranje koja se plaća po osnovu transfera igrača između klubova. To, između ostalog, obuhvata sva prava definisana u članu 18ter Pravilnika o statusu i transferu igrača.
 - f) Da bude direktno ili indirektno uključen u transfer za premošćavanje kako je definisano u Pravilniku o statusu i transferu igrača ili da bude vlasnik ili nosilac prava

na registraciju igrača, čime se krše članovi 18bis ili 18ter Pravilnika o statusu i transferu igrača.

g) Da na bilo koji drugi način prekrši ovaj pravilnik.

4. U pogledu transparentnosti informacija i izveštavanja, fudbalski agent dužan je:

- a) da bez odlaganja obavesti klijenta o svakoj ponudi koju je dobio u pisanoj formi (bilo kojim sredstvima komunikacije) a tiče se tog klijenta;
- b) da klijentu, na njegov zahtev, dostavi primerak odgovarajućeg ugovora o zastupanju ili bilo kog drugog ugovora u pisanoj formi koji se odnosi na ostale usluge, kao i primerak ugovora o radu/angažovanju ili drugih pisanih dokumenata pribavljenih vezano za usluge fudbalskog agenta, dinamiku plaćanja po bilo kom osnovu u korist fudbalskog agenta u vezi sa transakcijom u koju je bio uključen; i
- c) na zahtev, da sarađuje s nadležnim organom svakog saveza člana, konfederacije i/ili FIFA u vezi sa zahtevom za dostavljanjem informacija bilo koje vrste i u bilo kom vidu.

Član 17. – Kontinuirano poštovanje uslova u pogledu licenciranja

1. Ako fudbalski agent:

- a) ne ispunjava kriterijume podobnosti u svakom momentu;
- b) ne plati FIFA-i godišnju taksu za licencu u rokovima navedenim na Platformi;
- c) ne poštuje uslove u pogledu kontinuiranog profesionalnog razvoja u jednoj godini; ili
- d) ne poštuje obaveze u pogledu izveštavanja,

licenca će mu automatski biti privremeno oduzeta.

2. Generalni sekretarijat FIFA odgovoran je da proveri ispunjenost uslova iz stava 1. ovog člana.

3. Ako se primeni stav 1a) ovog člana:

- a) Generalni sekretarijat FIFA obavestiće fudbalskog agenta da smatra da ima osnova da se razmatra neispunjenost kriterijuma podobnosti i automatsko privremeno oduzimanje licence; i
- b) slučaj se predaje Disciplinskoj komisiji FIFA na odlučivanje.

4. Ako nastupi jedna ili više okolnosti iz stavova 1b), c) ili d) ovog člana:

- a) Generalni sekretarijat FIFA obavestiće fudbalskog agenta o nepoštovanju uslova i automatskom privremenom oduzimanju licence; i
- b) ako fudbalski agent ne ispravi navedeni propust u roku od šezdeset dana od datuma automatskog privremenog oduzimanja licence, licenca će mu biti trajno oduzeta.

IV. PRAVA I OBAVEZE KLIJENTA

Član 18. – Angažovanje fudbalskih agenata

1. Klijenti:

- a) mogu angažovati fudbalskog agenta da im pruža usluge fudbalskog agenta, ukoliko odluče da takve poslove ne obavljaju sami;
- b) dužni su da plate posredničku proviziju dogovorenu sa fudbalskim agentom u rokovima utvrđenim ovim pravilnikom i u skladu sa odgovarajućim ugovorom o zastupanju, ugovorom o radu/angažovanju i ugovorom o transferu (zavisno od slučaja);
- c) dužni su da pre potpisivanja ugovora o zastupanju provere da li fudbalski agent ima odgovarajuću licencu izdatu od strane FIFA-e;
- d) dužni su da sarađuju s nadležnim telom u svakom savezu članu, konfederaciji i/ili FIFA-i u slučaju zahteva koje im upute takva tela u vezi sa fudbalskim agentom;
- e) mogu tražiti od fudbalskog agenta kalendar plaćanja sa pojedinostima svih plaćanja po bilo kom osnovu (uključujući svaku finansijsku naknadu, provizije i troškove) koja vrši klijent i/ili koja se tiče klijenta;
- f) (za klubove) dužni su da u TMS (FIFA Sistem za uparivanje transfera) u roku od 14 dana od nastupanja događaja unesu:
 - i. podatke koji se traže u TMS-u prilikom zaključenja svake transakcije koja predstavlja međunarodni transfer u koji je klub uključen;
 - ii. svaku izmenu i dopunu ili prestanak važenja odgovarajućeg ugovora o zastupanju;
 - iii. svaki ugovor zaključen s fudbalskim agentom mimo ugovora o zastupanju, uključujući, između ostalog, ugovore za ostale usluge i podatke koje je potrebno uneti u TMS;
 - iv. podatke koje je potrebno uneti u TMS nakon plaćanja provizije po osnovu svakog ugovora zaključenog s fudbalskim agentom mimo ugovora o zastupanju; i
- g) dužni su da svaku povredu ovog pravilnika odmah prijave FIFA-i, konfederacijama ili savezima članovima.

2. Klijenti (i njihova službena lica, kada je to primenljivo) ne mogu se baviti niti pokušati da se bave sledećim radnjama:

- a) da angažuju ili imenuju lica bez licence za pružanje usluga fudbalskog agenta;
- b) da prihvataju ili traže neprimerenu ličnu, novčanu ili drugu pogodnost od strane fudbalskog agenta;
- c) da direktno ili indirektno daju, nude ili traže da ponude naknadu ili obećanje bilo koje vrste fudbalskom agentu (ili bilo kojem članu porodice fudbalskog agenta ili drugom licu povezanom s fudbalskim agentom), osim ugovorene posredničke provizije;
- d) da se mešaju ili utiču na slobodu odlučivanja fizičkog lica prilikom odabira fudbalskog agenta – odnosi se na saveze članove, klubove i centralizovane lige;

- e) da učestvuju ili direktno ili indirektno pomažu u izbegavanju primene ograničenja u pogledu maksimalnih posredničkih provizija utvrđenih ovim pravilnikom;
- f) da imaju udeo u agenciji ili u poslovima fudbalskog agenta, shodno članu 11. stav 4. ovog pravilnika;
- g) da direktno ili indirektno navedu ili primoraju fizičko lice da prekrši odredbe ugovora o zastupanju sa svojim fudbalskim agentom – odnosi se na saveze članove, klubove i centralizovane lige;
- h) da propuste da bez odlaganja obaveste FIFA-u o svakoj povredi ovog pravilnika;
- i) da dozvole fudbalskom agentu ili njegovoj agenciji da ima udeo u poslovima klijenta;
ili
- j) da na bilo koji drugi način prekrše ovaj pravilnik.

V. OBELODANJIVANJE PODATAKA I PUBLIKOVANJE

Član 19. – Obelodanjivanje podataka i publikovanje

1. FIFA se obavezuje da objavi:
 - a) imena svih fudbalskih agenata i podatke o njima;
 - b) imena klijenata koje svaki fudbalski agenti zastupa, da li je zastupanje ekskluzivno ili neekskluzivno i datum isteka važenja ugovora o zastupanju;
 - c) usluge fudbalskog agenta koje se pružaju svakom klijentu;
 - d) sankcije izrečene fudbalskim agentima i klijentima; i
 - e) pojedinosti o svim transakcijama u koje su uključeni fudbalski agenti, uključujući iznose posredničkih provizija koji se plaćaju agentima.

VI. SPOROVI

Član 20. – Nadležnost

1. Bez uticaja na prava fudbalskog agenta ili klijenta da traži pravnu zaštitu pred redovnim sudom, Veće za agente pri Fudbalskom sudu nadležno je za rešavanje sporova:
 - a) koji proističu iz ugovora o zastupanju sa međunarodnim elementom ili se tiču takvih ugovora (videti član 2. stav 2. ovog pravilnika);
 - b) kada je tužbeni zahtev podnet u skladu sa FIFA Proceduralnim pravilima fudbalskog suda; i
 - c) kada nisu prošle više od dve godine od događaja koji je bio povod za spor; primena ovog roka proverava se po službenoj dužnosti u svakom pojedinačnom slučaju.
2. Detaljan postupak rešavanja sporova dat je u Proceduralnim pravilima fudbalskog suda.
3. Bez uticaja na prava fudbalskog agenta ili klijenta da traži pravnu zaštitu pred redovnim sudom, za sporove koji proističu iz ugovora o zastupanju bez međunarodnog elementa ili se tiču takvih ugovora, za rešavanje takvih sporova nadležno je telo koje ima pravo da donosi odluke a određeno je nacionalnim propisima o fudbalskim agentima u relevantnom savezu članu (videti član 2. stav 3.).

VII. DISCIPLINSKA PITANJA

Član 21. – Nadležnost i sprovođenje

1. Disciplinska komisija FIFA i, zavisno od slučaja, nezavisna Etička komisija nadležne su za izricanje kazni fudbalskom agentu ili klijentu koji povredi ovaj pravilnik, Statut FIFA ili bilo koje druge propise FIFA, u skladu sa ovim pravilnikom, Disciplinskim kodeksom FIFA, i Etičkim kodeksom FIFA. FIFA je nadležna da rešava sledeće:
 - a) svaki vid ponašanja povezan sa ugovorom o zastupanju sa međunarodnim elementom (videti član 2. stav 2.); ili
 - b) svaki vid ponašanja povezan sa međunarodnim transferom ili međunarodnom transakcijom.

2. Relevantni savez član odgovoran je za izricanje kazni svakom fudbalskom agentu ili klijentu koji prekrši nacionalne propise o fudbalskim agentima. Relevantni savez član nadležan je da rešava sledeće:
 - a) svaki vid ponašanja povezan sa ugovorom o zastupanju bez međunarodnog elementa (videti član 2. stav 3.); ili
 - b) svaki vid ponašanja povezan s nacionalnim transferom ili transakcijom na nacionalnom nivou.

3. Generalni sekretarijat FIFA dužan je da nadzire poštovanje ovog pravilnika, a naročito sledeće.
 - a) Svaka strana koja dobije obaveštenje kojim se traže informacije dužna je da u potpunosti sarađuje i, u razumnom roku, ispuni zahteve za dostavljanjem dokumenata, informacija ili drugog materijala bilo koje vrste kojim strana raspolaže, kao i zahteve da nabavi i dostavi sva dokumenta, informacije ili drugi materijal bilo koje vrste kojim ta strana ne raspolaže ali ima pravo da ih pribavi. Neispunjavanje zahteva koje uputi Generalni sekretarijat FIFA može rezultovati sankcijama koje izriče Disciplinska komisija FIFA. Dokument (ili izvod iz dokumenta) biće dostavljen na engleskom, francuskom ili španskom jeziku, ukoliko to bude tražio Generalni sekretarijat FIFA.
 - b) Obaveštenja u elektronskoj formi putem Platforme ili TMS-a ili poslata elektronskom poštom na adresu koju su strane navele na Platformi ili u TMS-u smatraju se punovažnim načinom komunikacije i dovoljnim za potrebe utvrđivanja rokova.
 - c) Nakon istrage, Generalni sekretarijat FIFA može slučajeve nepoštovanja ovog pravilnika predati Disciplinskoj komisiji FIFA u skladu sa Disciplinskim kodeksom FIFA.
 - d) Nakon istrage, Generalni sekretarijat FIFA može slučajeve neetičkog ponašanja u vezi sa ovim pravilnikom predati nezavisnoj Etičkoj komisiji FIFA u skladu sa Etičkim kodeksom FIFA.

VIII. ZAVRŠNE ODREDBE

Član 22. – Prelazne odredbe

1. Ugovori o zastupanju koji važe u momentu usvajanja ovog pravilnika a ističu na dan 1. oktobra 2023. godine ili posle tog datuma ostaju na snazi do datuma isteka njihovog roka važenja (ali ne mogu biti produženi), bez obzira na to da li ispunjavanju minimalne uslove propisane članom 12. stav 7. ili ne.
2. Počev od 1. oktobra 2023. godine svaki novi ugovor o zastupanju ili obnavljanje postojećih ugovora o zastupanju zaključenih posle usvajanja ovog pravilnika moraju biti u skladu sa ovim pravilnikom.
3. Lice koje je zaključilo svaki takav ugovor o zastupanju u obavezi je da dobije licencu u skladu sa ovim pravilnikom da bi moglo da nastavi da pruža usluge fudbalskog agenta i posle 1. oktobra 2023. godine.

Član 23. – Agenti koji su licencu dobili prema prethodnim izdanjima FIFA Pravilnika o agentima za igrače

1. Svako lice koje je steklo licencu agenta u skladu sa prethodnim izdanjem FIFA Pravilnika o agentima za igrače (izdanje 1991, 1995, 2001 ili 2008) izuzeto je iz zahteva da polaže ispit propisan ovim pravilnikom pod uslovom da:
 - a) dostavi zahtev za dobijanje nove licence u skladu sa ovim pravilnikom do 30. septembra 2023. zaključno sa ovim datumom;
 - b) dostavi dokaz da je licencu agenta steklo u skladu sa FIFA Pravilnikom o agentima za igrače (izdanje 1991, 1995, 2001 ili 2008);
 - c) prilikom podnošenja zahteva ispunjava kriterijume podobnosti iz člana 5. ovog pravilnika;
 - d) u okviru svog zahteva dostavi dokaz da je registrovano kao posrednik ili da je vlasnik, direktor ili zaposleni u pravnom licu registrovanom u savezu članu za delatnost posredovanja u periodu od 1. aprila 2015. do datuma donošenja ovog pravilnika, u skladu sa Pravilnikom o radu sa posrednicima ili u skladu sa odgovarajućim nacionalnim propisima; i
 - e) po dobijanju potvrde Generalnog sekretarijata FIFA da je oslobođeno polaganja ispita, takvo lice ispunjava uslove iz člana 7. ovog pravilnika.
2. Ako agent koji je prethodno stekao licencu ispunjava određene uslove, biće mu izdata licenca u skladu sa članom 8. ovog pravilnika. Takvo lice nadalje podleže kontinuiranom ispunjavanju uslova koji važe za posedovanje licence kako je utvrđeno ovim pravilnikom, s tim što će se od takvog lica tražiti da dobije određeni broj kredita za program kontinuiranog profesionalnog razvoja (CPD) po godini u periodu od pet godina, kako je navedeno u godišnjem cirkularnom dopisu.
3. Generalni sekretarijat FIFA odgovoran je za proveru ispunjenosti uslova iz stava 1. ovog člana.

Član 24. – Priznavanje sistema za izdavanje licenci prema nacionalnim propisima

1. FIFA može priznati nacionalni sistem izdavanja licenci sportskim agentima uspostavljen u skladu sa nacionalnim zakonima koji omogućuje nekom licu da pruža usluge identične uslugama fudbalskog agenta u nekoj državi ili na određenoj teritoriji ukoliko takav sistem predviđa:
 - a) kriterijume podobnosti za sve kandidate i nosioce licenci; i
 - b) uslov da kandidati uspešno polože ispit koji obuhvata pitanja iz fudbalske regulative ili predviđa druge bitne zahteve u pogledu obuke.
2. Zahtev FIFA-i da prizna sistem izdavanja licenci sportskim agentima uspostavljen prema nacionalnim zakonima podnosi nadležni savez član iz zemlje ili sa teritorije gde se takav sistem primenjuje, i to preko Platforme i upućuje ga Generalnom sekretarijatu FIFA.
3. Lice koje ima licencu za pružanje usluga koje su identične uslugama fudbalskog agenta u određenoj zemlji ili na nekoj teritoriji u skladu sa stavom 1. ovog člana izuzeto je od polaganja ispita utvrđenog ovim pravilnikom pod uslovom:
 - a) da je savez član u zemlji ili na teritoriji gde se primenjuje takav nacionalni sistem licenciranja priznat od strane FIFA-e u skladu sa stavom 2. ovog člana;
 - b) da takvo lice dostavi dokaz da je licencu za obavljanje usluga identičnih uslugama fudbalskog agenta steklo u toj zemlji odnosno na određenoj teritoriji u skladu sa stavom 1. ovog člana pre stupanja na snagu ovog pravilnika (videti član 28. stav 1a) ovog pravilnika);
 - c) da u momentu podnošenja zahteva, takvo lice ispunjava kriterijume podobnosti iz člana 5. ovog pravilnika; i
 - d) da poštuje član 7. ovog pravilnika.
4. Ako kandidat iz stava 3. ovog člana ispunjava odgovarajuće uslove, biće mu izdata licenca u skladu sa članom 8. ovog pravilnika. Takvo lice nadalje podleže kontinuiranom ispunjavanju uslova za licenciranje kako je utvrđeno ovim pravilnikom, s tim što se od takvog lica traži da svake godine stekne određeni broj kredita iz programa za kontinuirani profesionalni razvoj tokom pet godina, kako je navedeno u godišnjem cirkularnom dopisu.
5. Generalni sekretarijat FIFA nadležan je da odlučuje o svim zahtevima podnetim u skladu sa ovim članom.

Član 25. – Radna grupa za fudbalske agente

1. FIFA će osnovati Radnu grupu za fudbalske agente koju čine predstavnici zainteresovanih strana (*stakeholders*) u profesionalnom fudbalu i organizacije agenata.
2. Radna grupa za fudbalske agente delovaće kao stalno savetodavno telo za sva pitanja koja se tiču fudbalskih agenata.

Član 26. – Pitanja koja nisu obuhvaćena ovim pravilnikom

1. O svim pitanjima koja nisu obuhvaćena ovim pravilnikom odlučuje Generalni sekretarijat FIFA.
2. O slučajevima više sile koji utiču na primenu ovog pravilnika odlučuje Savet FIFA čije su odluke konačne.

Član 27. – Službeni jezici

1. U slučaju bilo kakvog neslaganja u tumačenju teksta ovog pravilnika koji je objavljen na različitim jezicima, merodavna je verzija na engleskom jeziku.

Član 28. – Stupanje Pravilnika na snagu

1. Ovaj pravilnik odobrio je Savet FIFA 16. decembra 2022. a stupa na snagu kako sledi:
 - a) 9. januara 2023. godine: članovi 1. do 10. i članovi 22. do 27. koji se generalno odnose na postupak dobijanja licence;
 - b) 1. oktobra 2023. godine: svi ostali članovi koji se generalno odnose na rad fudbalskih agenata i na obaveze fudbalskih agenata i klijenata.

Radi izbegavanja svake nedoumice, obaveza klijenata da za usluge fudbalskih agenata u nekoj transakciji angažuju isključivo fudbalske agente (videti član 11. ovog pravilnika) primenjuje se na sve transakcije počev od 1. oktobra 2023.

2. Pravilnik o radu sa posrednicima prestaje da važi 1. oktobra 2023.

Cirih, 16. decembra 2022.

Za Savet FIFA

Predsednik
Gianni Infantino

Generalni sekretar
Fatma Samoura